

EDI - ASN Note

(VDA 4912)

Vendor

-Plant: 0100

-No.: 91001108

Linamar Plettenberg GmbH
Daimlerstr. 11
58840 PLETTENBERG
DEUTSCHLAND

Receiver

-Plant: 100

-No.: 14550700

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 MODUGNO

Unloading Area: 14248

place of storage:

Consumption:

Dispatch Type:

Forw. Agent Name:

-Number: 16070077

Gross Weight: 23.267 KG

Truck Company
Schweitzer GmbH & Co.

Load-No.: 121119

02.09.2024 - 07:11

page 1/4

VAT-No.: IT04886850728

VAT-No.: DE123840478

ASN-No	-Pos	Sup. Ref. No. Cust.	Quant.	UM	V/G	Name of delivery	Purch. Ord. Nr.
-Date		Suppl. Ref. No. Vend.	- Number Cust.			Add. Data Vendor	Consignment
		Pack. Mat. -Quant.				-Nummer Vendor	

81227732	000010	2511122790	4.480	PC	S	SCHALTRAD 4.GANG	550004688601
02.09.2024		035612-900		PC	S		nt. wt.: 5.196 KG , gr. wt.: 5.797 KG
		CC: 240059261	640	PC	S		
		CC: 240059251	640	PC	S		
		CC: 240059246	640	PC	S		
		CC: 240059239	640	PC	S		
		CC: 240059235	640	PC	S		
		CC: 240059230	640	PC	S		
		CC: 240059222	640	PC	S		
		CC: 7,000	TBA-500256	PC	S	DCT300/P01850	
		Cast-Number: 274504					
		UC-Material: G017200X10					
		Text: Engineering Change Status -					
		Text: Customer Change No. 22_003385-01					
		Text: Supplier Index -					

180375461
09 501367706
335464

81229569	000010	2511123290	1.850	PC	S	SCHALTRAD 7.GANG	550004564102
02.09.2024		035540-900		PC	S		nt. wt.: 721 KG , gr. wt.: 806 KG
		CC: 240058089	1.850	PC	S		
		CC: 1,000	TBA-500256	PC	S	DCT300/P01850	
		Cast-Number: 290048					
		UC-Material: AB17178X10					
		Text: Engineering Change Status a					
		Text: Customer Change No. C0_21_002676-01					
		Text: Supplier Index -					

180375462
501367707. 335468

81229783	000010	2511122990	1.940	PC	S	SCHALTRAD 5.GANG	550004688401
02.09.2024		035610-900		PC	S		nt. wt.: 1.373 KG , gr. wt.: 1.545 KG
		CC: 240058144	970	PC	S		
		CC: 240058138	970	PC	S		
		CC: 2,000	TBA-500256	PC	S	DCT300/P01850	
		Cast-Number: 275268					
		UC-Material: G017202X10					
		Text: Engineering Change Status -					
		Text: Customer Change No. 22_002817-01					

180375463
09 501367708 335469

GR:

Quant. Check:

Rating Check:

Vendor -Plant: 0100 -No: 91001108
 Linamar Plettenberg GmbH
 Daimlerstr. 11
 58840 PLETTENBERG
 DEUTSCHLAND

Receiver -Plant: 100 -No.: 14550700
 Magma PT S.p.A.
 Via dei Ciclamini, 4
 Zona Industriale
 I-70026 MODUGNO

Unloading Area: 14248
 place of storage:
 Consumption:
 Dispatch Type:
 Forw. Agent Name:
 -Number:
 Gross Weight: 23.267 KG

VAT-No.: DE123840478
 VAT-No.: IT04886850728

ASN-No -Pos Sup. Ref. No. Cust. Quant. UM V/G Name of delivery Purch. Ord. Nr.
 -Date Suppl. Ref. No. Vend. Add. Data Vendor
 Pack. Mat. -Quant. - Number Cust. -Number Vendor Consignment

Text: Supplier Index -

81229784	02.09.2024	000010	2511109091	1.940	PC	S	SCHALTRAD 5.GANG	550004688501
			035611-900	970	PC	S		nt. wt.: 1.557 KG , gr. wt.: 1.728 KG
			CC: 240059311	970	PC	S		335472
			CC: 240059305	TBA-500256	PC	S	DCT300/P01850	100375405
			CC: 2,000		PC	S		5013657710
			Cast-Number: 275268					
			UC-Material: G017202X10					
			Text: Engineering Change Status -					
			Text: Customer Change No. 22_002817-01					
			Text: Supplier Index -					

81229785	02.09.2024	000010	2511108891	2.560	PC	S	SCHALTRAD 4.GANG	550004688701
			035613-900	640	PC	S		nt. wt.: 3.279 KG , gr. wt.: 3.622 KG
			CC: 240059283	640	PC	S		100375405
			CC: 240059280	640	PC	S		5013657710
			CC: 240057057	640	PC	S		
			CC: 240057045	640	PC	S		
			CC: 4,000	TBA-500256	PC	S	DCT300/P01850	
			Cast-Number: 275739					
			UC-Material: G017248X20					
			Text: Engineering Change Status -					
			Text: Customer Change No. 22_003385-01					
			Text: Supplier Index -					

81229865	02.09.2024	000010	2511109390	1.850	PC	S	SCHALTRAD 7.GANG	550003915702
			035307-900	1.850	PC	S		nt. wt.: 888 KG , gr. wt.: 974 KG
			CC: 240059331	TBA-500256	PC	S	DCT300/P01850	100375405
			CC: 1,000		PC	S		5013657710
			Cast-Number: 646778					
			UC-Material: L016986X20					
			Text: Engineering Change Status C					
			Text: Customer Change No. C018986_MIP_1					
			Text: Supplier Index -					

GR: Quant. Check: Rating Check:

Abnahmezeugnis 3.1 EN 10204 (Test certificate: / Certificat:)



Linamar Plettenberg GmbH, Postfach 1520, D-56815 Plettenberg

Company
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 Modugno

Artikel SCHALTRAD 5.GANG
(Part name: / Désignation pièce)
Kd.-Zg.-Nr. 251.1.1229.90
(customer part number / No. du plan client)
Kd.-Auftr.-Nr. 30006012
(order no. / No. de commande)

HBS-Teile.-Nr. 035610-900
(HBS-Part number: / N° du plan HBS)
Änderungsindex -
(draw. notific. index / indice du plan)
Lieferschein.-Nr. 81229783/000010
(shipping advice no. / Bulletin de livraison)

Auftrag 1048360
(order no./ordre no.)
SAP UC-Material G017202X10
(SAP UC-material/SAP UC-material)
Lieferdatum 08/21/2024
(shipping date / Date de livraison)

Schmelzen-Nr. 275268
(heat number / No. de Coulee)
Werkstoff 20MNCRS5
(steel grade / Qualité)

Schmelzen-Knz.
(heat code / Repère de Coulee)
Herstellprozess E/VAK.
(process flow / Procédé fabrication)

Rohmat.-abm. 45 Rund
(raw material dim. / Barre diamètre)
Umformgrad 37,3:1
(Diameter / diamètre)

Stahlhersteller Georgsmarienhütte GmbH
(steel mill / Acierière)
Lieferspezifikation TS 805000-2
(technical specification / Spécification de livraison)

Gießformat 245X245
(casting dim. / Dimension coulee)
Lieferzustand + FP Gießen Isotherma
(delivery condition / Etat de livraison)

Schmelzeanalyse (cast analysis / Analyse de coulée)

%C	%Si	%Mn	%P	%S	%Cr	%Mo	%Ni	%Cu	%Sn	%Al	%V	%B	%Ti	%Nb	%W	%Co	%Sb	%As	%Pb	%Te	%Ca	%N	ppm H	ppm O
0.2100	0.1000	1.1800	0.0130	0.0260	1.1800	0.0400	0.1800	0.1500	0.0080	0.0300	0.0060	0.0003	0.0010	0.0100	0.0000	0.0000	0.0020	0.0050	0.0001	0.0000	0.0006	0.0120	2.3000	7.0000

Härbarkeit (hardenability / valeurs de trempabilité)

mm	1	1,5	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	13	15	20	25	30	35	40	45	50			
HRC	0.00	45.90	0.00	45.00	0.00	43.70	0.00	40.30	0.00	37.20	0.00	35.00	33.20	32.20	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00		
Fdyn	0.00	-	0.00																					

Metallographische Prüfungen (metallographical test / Examens métallographiques)

Gefüge (part name / Désignation pièce)	FERRIT - PERLIT GEFÜGE				Randentkohlung (decarburation / Décarburation)
Korngröße (grain size / grosseur de grain)	Prim.	5	-	8	Sek. 7 - 8

Reinheitsgrad (degrees of purity / Degrés de Pureté)	K3_DIN_O = 0
--	--------------

Mechanische Eigenschaften (mechanical properties / propriétés mécaniques)

RM (N/mm ²)	Rp0,2(N/mm ²)
0.00 - 0.00	0.00 - 0.00

A(%)	Z(%)
0.00 - 0.00	0.00 - 0.00

Oberflächenhärte (surface hardness / duréte superficielle)

Vorschrift (specification / Spécification)	152.0	201.0	HBW
Ergebnis (result / Résultat)	0	0	179.0

Kernhärte (core hardness / duréte centre)

Vorschrift (specification / Spécification)	0.00	0.00
Ergebnis (result / Résultat)	0.00	0.00

Einsatzhärtungstiefe (case hardening depth / cémentation gravité)

Vorschrift (specification / Spécification)	0.00	0.00	mm
Ergebnis (result / Résultat)	0.00	0.00	mm

Datum (date / Date)

09/02/2024

Maschinell erstellt, daher gültig ohne Unterschrift /

Computer generated, valid without signature / Délivré par ordinateur sans

Abnahmebeauftragter / Inspector
WT - i. A. Fiebeck, Benjamin

Page 1 of 1

1) Sender/vendor Linamar Plettenberg GmbH Daimlerstr. 11 58840 Plettenberg VAT Id-No.: DE123840478 EKAER-Nr.:		2) Vendor-no. 91001108		3) Freight order number	
5) Loading point 0100 / Linamar Pltbg GmbH LSF LC		8) Shipment number 121119		4) Sender number at the forwarding agent	
11) Recipient Company Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 Zona Industriale I-70026 MODUGNO VAT Id-No.: ITO4886850728		12) Customer Number 14550700		<h1>Freight Order</h1>	
14) Delivery / unloading point 100-14248 100-14248 100-14248 100-14248 100-14248		15) Sender's comment for the forwarding agent		6) Date 02.09.2024 7) Relation number	
18) Delivery note no.		19) Number		20) Packaging	
0081227732		7		TBA-500256	
0081229569		1		TBA-500256	
0081229783		2		TBA-500256	
0081229784		2		TBA-500256	
0081229785		4		TBA-500256	
0081229865		1		TBA-500256	
0081229871		5		TBA-500256	
0081229872		4		TBA-500256	
Total		26			
22) Contents		23) Tara weight in KG		24) Gross weight in KG	
SCHALTRAD 4.GANG		601		5.797	
SCHALTRAD 7.GANG		85		806	
SCHALTRAD 5.GANG		172		1.545	
SCHALTRAD 5.GANG		171		1.728	
SCHALTRAD 4.GANG		343		3.622	
SCHALTRAD 7.GANG		86		974	
ZAHNRAD 2.GANG		430		4.885	
ZAHNRAD 2.GANG		344		3.910	
16) Receipt date 02.09.2024		17) Receipt time 07:11:00			
31) Del. term FCA Plettenberg		32) Value of goods 45.747,53 EUR		33) kind of goods A	
35) Enclosures		36) Order number, customer		34) Sender cash on delivery	
		38) Means of transport number			
		39) Truck code LBSC2270			
		40) Shipping type Truck Company			
43) Confirmation of receipt by the driver Above delivery received completely, intact and stainless. The load was secured according to §22 StVO. Ich versichere die Ware ins Gemeinschaftsgebiet zu verbringen.		42) Acknowledgement of receipt from ship-to party Above delivery received completely and intact.			
Date		Truck signature		Name	
				Signature	
				Company stamp / signature	
45) The general German carrier conditions apply (ADSp): Area of jurisdiction is the company headquarters of the dispatch		44) The delivery contains Euro skids Euro wire pal conv		Of which were swapped Euro skids Euro wire pal conv	
				46) Für den Speditour	

